

Le paysage se transforme

Die Landschaft im Wandel

Visite du silo de Basel (CH)

*Vue vers l'amont en direction de Basel depuis le Isteiner Klotz
Huile sur toile, Peter Birmann (vers 1820)*

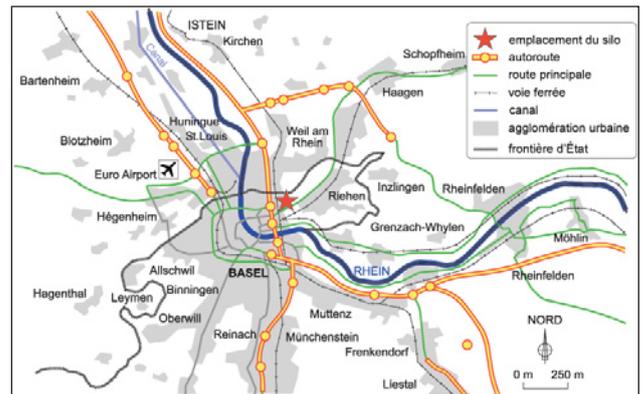
Avant de te mettre en route pour monter sur la plate-forme du vieux silo à grains, tu devrais te faire une idée des transformations qui ont eu lieu dans la vallée du Rhin.



*Le silo de Basel
Photo Karl Steinbach*

Suggestions d'activités

- Comparez le **Blick** du Isteiner Klotz sur le Rhin, tel qu'il se présentait il y a environ 150 ans, avec la carte actuelle (en bas). Prenez garde à la «**Blickrichtung**», au Rhin et au **Talboden**!
- Avant qu'une construction telle que le silo ait pu être mise en place, il y a dû avoir de grands changements. Lesquels, d'après toi ?



*Carte de la région de Basel
Dessin Giulio Tosca (LMZ-RP)*

Le paysage se transforme

Die Landschaft im Wandel

Au milieu de la zone portuaire

Suggestions d'activités

Sur la route qui mène au silo, tu découvres la **zone industrielle** qui s'étend autour du **port** du Rhin de Basel.

- Qu'y fait-on, d'après toi ?
- De quelle manière profites-tu, toi aussi, des ces installations ?
- À quoi ressemble le **bâtiment** du silo ?
- Est-ce qu'il s'intègre bien dans son environnement ?
- À quoi sert-il, d'après toi ?
- De quand date-t-il ?
- Est-il encore utilisé ?
- Fais des propositions sur l'usage qu'on pourrait en faire !



Vue depuis la plate-forme du silo sur la vallée du Rhin vers le nord
Photo Karl Steinbach

Sur la plate-forme qui domine

Suggestions d'activités

À présent, tu te retrouves sur la plate-forme du silo. Regarde ce qui t'entoure :

- Où sont les quatre points cardinaux ?
- Compare l'endroit où tu te trouves avec un plan précis de la ville !
- Que peux-tu reconnaître ou définir ?
- Peux-tu voir des endroits où tu es déjà allé ?

Die Fragen über den Basler Silo helfen dir beim Erkunden anderer Orte. Wähle den Ort einer Industrie aus, und komme so seiner Geschichte auf die Spur.

Pour mieux visiter le lieu **choisi**, tu peux utiliser les questions qui figurent sur cette fiche.

LEXIQUE • MINIWÖRTERBUCH

- la **vue** : der Blick
- la **transformation** : die Veränderung
- la **vallée du Rhin** : das Rheintal
- le **fond de la vallée** : der Talboden
- la **zone industrielle** : das Industriegebiet
- le **port** : der Hafen
- le **bâtiment** : das Gebäude
- le **lieu** : der Ort
- choisir** : wählen
- l'histoire** : die Geschichte